

Zeitschrift: L'ami du patois : trimestriel romand
Band: 40 (2013)
Heft: 154

Artikel: Lo Tsâno èpu lo Rosî
Autor: Devaud, Pierre-André
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-1044981>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 19.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



LO TSÂNO ÈPU LO ROSÎ

Pierre-André Devaud, La Goille (VD)

On bî dzo lo tsâno de âo rosî :

*- Vo z'âi bin réson d'accusâ la na-
toûra;*

*On râitolet, por vo, l'è on pucheint
ozî.*

*Et quauquè coup onna croûy' oûra
Que fâ refresenâ dâo Lèman lo me-
riâo reflèteint,*

Vo fooce à bâissî la tîta :

*Adan que mon front, à n'on scex
resseimbleint,*

*Ein tsougeint, dâo sèlao, tî lè râi se
ardeint,*

*Retsampe assebin, sein brontsî, la
teimpîta.*

*Tot vo seimblye Bullatta, tot mè seim-
blye Vaudâire.*

*Se onco, vo vîgne âo mondo achottâ
dèso lo folyâdzo*

Que y'ombro dein lo vesenâdzo,

Lâi arâi rein po vo dèplyére :

Vo z'eimparârâi dâo tein, lo rinçâdzo;

Mâ vo venîde âo mondo quâsu

*Su lè revon moû, avoué l'oûra pè
dêssus.*

*La natoûra, por vo, mè seimblye bin
sèvèra.*

*- Voûtra compachon, lâi rebreque
l'enfant de batsâire,
S'einmode d'on boun' idé; ma quit-
tâde clli couson.*

*Lè soclliâie mè sant min, qu'à vo,
redotâblye.*

*Mè corbo, mâ ne trosso pas. Vo, vo
n'îte rein botasson*

*Et vo, vo luttâde contro lè z'ètèsse
vretâblye*

*Ein tegneint, sein mâillî la fonda;
Po botsî.» Quemeint dèvesâve à sta
pucheinta pllianta,*

*Dâo bet dâo mondo corre âo dissimo
galop*

*Lo pllie pucheint dâi bian dâo Dzoran
Qu'à bise on einvoie tant que dein
sè cllian.*

*L'arbro teint bon; lo rosî sè clienn'
onco.*

*L'oûra redroblye sè veindzeince,
Et trosse sti tsâno, et, dèracene sein
peinna*

*Cllique qu'avoué lo ciè, la tîta l'îre
vesena*

*Et qu'âo payî de la camârde, sè pî
l'avant accointeince.*



Une pensée chez Farinet.
Photo J.-C. Campion.